



Najstarší strom Ružinova zhodil pár konárov

Leto v znamení
koncertov,
filmov i cvičenia

Nové cesty
i chodníky

Richard Müller, Polemic
a NO NAME na Ružinovských hodoch

Viaceré školy a škôlky v novom šate

Počas letných prázdnin ostali brány viacerých materských i základných škôl otvorené. Nie však pre deti a učiteľov, ale pre robotníkov. Ružinov totiž aj počas tohto leta rekonštruoval budovy týchto zariadení. Školy a škôlky tak ani zďaleka nezívali prázdnotou. Práve naopak, bolo v nich rušno.



Na mnohých ružinovských školákoch čaká v septembri prekvapenie, v podobe vynovenej telocvične, šatne, ihriska či budovy. Mestská časť nezaháľala ani toto leto, dni školského voľna plnohodnotne využila. „V našich škôlkach a školách sme už v minulosti zrekonštruovali sociálne zariadenia a vymenili okná. Po týchto prácach sme sa zamerali na ďalšie potrebné úpravy. Pokračujeme tak v zatepľovaní budov, opravách elektroinštalácie či suterénov. Rozširujeme tiež kapacity v našich škôlkach prerobením služobných bytov na triedy,“ zhrnul tohtoročné rekonštrukcie škôl a škôlok ružinovský starosta Dušan Pekár. Počas letných prázdnin sa samospráva vrhla do opráv elektroinštalácie vo viacerých základných a materských školách. Konkrétne išlo o materskú školu na Šalviovvej ulici a základné školy Medzilaborecká a Nevädzová. Aj v ZŠ Ružová dolina bolo cez prázdniny rušno. „Na našej škole sa pracovalo celé dva mesiace. Začali sme výmenou takmer 50 rokov starej elektroinštalácie a maľovaním telocvične. Potom sa práce presunuli do priestorov, kde majú deti šatne. Tie sa vynovili doslova od podlahy, čo ma veľmi teší, lebo rekonštrukciu už naozaj potrebovali,“ s nadšením skonštatovala Anna Tomčániová, riaditeľka Základnej školy Ružová dolina. Rekonštrukcia počas leta neobišla ani suterén základnej školy na Vrútockej ulici ako i škôlky na Šalviovvej z dôvodu odstránenia vlhkosti v týchto priestoroch. V hlavnej budove Základnej školy Borodáčova samospráva opravila netesné zvislé kanalizačné zvody. „Do týchto letných rekonštrukcií v našich základných a materských školách sme investovali viac ako 1 400 000 eur,“ uviedol starosta Dušan Pekár.

Zatepľovanie pokračuje

Tesne pred letom dokončil Ružinov zatepľovacie práce na budove Základnej školy Kulišková. V zateplení sa počas leta pokračovalo, nový šat dostala Základná škola Medzilaborecká a tiež telocvičňa základnej školy na Mierovej ulici. Tento rok plánuje mestská časť začať aj so zatepľovaním Základnej školy Ostredková. Na rad príde postupne aj ďalšie školy, ktoré takéto opravy potrebujú, pričom základná škola na Vrútockej a Nevädzovej ulici boli už v minulosti zateplené.

Nové miesta v škôlkach

Stavebné práce prebiehali aj v materských školách a to na Prešovskej, Bancíkovej a na Exnárovej ulici. Mestská časť tam prerábala bývalé služobné byty na triedy, čím pribudne spolu takmer 50 miest pre školákov. A to sa v dnešnej dobe, kedy Ružinov musí každoročne bojovať s nedostatočnými kapacitnými možnosťami, doslova zide ako soľ. „Je to naozaj dobré riešenie a veľmi to pomôže najmä rodičom. U nás v škôlke sa vďaka tejto rekonštrukcii navýši kapacita o 14 detí,“ konkretizovala Jana Bolebruchová, riaditeľka Materskej školy Bancíkovej. S navyšovaním kapacít ale Ružinov týmto nekončí, v blízkom období plánuje ešte prerobiť budovu bývalých jasí na Banšelovej ulici na dve nové triedy pre školákov. Celkovo do týchto rozširovaní kapacít materských škôl investuje Ružinov ďalších viac ako 470 000 eur.

Katarína Kostková, foto: kk, sš

KAMENÁRSTVO

Akcia na všetky druhy prác.

**Jednohrob komplet
1300 € k tomu lampáš,
váza zdarma**

**Trnavská cesta 67
Bratislava**

www.kamenarstvovradko.sk
Tel. 0907 705 948
0902 310 775

inzercia

STRETNUTIE SO STAROSTOM RUŽINOVA

Stretnite sa so starostom

DUŠANOM PEKÁROM

a hovorte s ním o Ružinove

3. OKTÓBRA

od 16:00 hod. do 18:00 hod.

Jedáleň ZŠ Medzilaborecká 11

Stretnutia poslancov s obyvateľmi

**Poslanecké stredy na
miestnom úrade:**

6. 9. 2017 16:30 - 17:30

Mgr. Igor Adamec

MiÚ Ružinov, Mierová 21,
prízemie B2

Pošeň

13. 9. 2017 16:30 - 17:30

PaedDr. Mária Barancová

MiÚ Ružinov, Mierová 21,
prízemie B2

Prievoz

20. 9. 2017 16:30 - 17:30

Bc. Radovan Bajer

MiÚ Ružinov, Mierová 21,
prízemie B2

Štrkovec

27. 9. 2017 16:30 - 17:30

Mgr. Martin Lazík

MiÚ Ružinov, Mierová 21,
prízemie B2

Ostredky

4. 10. 2017 16:30 - 17:30

Ing. Vladimír Sloboda

MiÚ Ružinov, Mierová 21,
prízemie B2

Trnávka

ZO JDS Zimná, Bratislava II organizuje pre seniorov **výlet do Kvačianskej doliny**, ktorý sa bude konať **dňa 20. septembra 2017**. Podrobné informácie sú na nástenke v Seniorskom informačnom centre na Zimnej ul. 1.

**Mestská časť Bratislava-Ružinov
a Ústredný automotoklub
Slovenská republika**

spolu s partnermi

pozývajú

na III. ročník Automobilovej súťaže
rodičov a detí Bratislava tours 2017

(Bratislavou bezpečne)

9. 9. 2017

Viac informácií ako aj prihlášky
na **www.uamk.sk**

Nové cesty i chodníky

Viacere ružinovské ulice či ich časti sa môžu pochváliť novými zrekonštruovanými komunikáciami a chodníkmi. Mestská časť do týchto opráv aj tento rok investovala nemalé finančné prostriedky.



Tohtoročná oprava ciest a chodníkov v Ružinove odštartovala ešte pred letom na Ružomberskej a Ondavskej ulici. Počas dvoch prázdninových mesiacov sa na rad dostali ďalšie vybrané lokality, so starým povrchom sa tak rozlúčila komunikácia na Kvetnej ulici, v úseku od Daxnerovho námestia po Miletičovu. Pracovný ruch bol aj na uliciach Staré záhrady, Solivarská či Bachova. „*Podarilo sa nám dokončiť rekonštrukciu cesty a chodníka na ulici Staré záhrady. V podstate išlo o takú našu prioritu, aby to bolo hotové do začiatku no-*

vého školského roka, keďže táto komunikácia je v tesnej blízkosti základnej školy,“ objasnila Alexandra Szőkeová, vedúca Referátu regionálneho rozvoja a dopravy na ružinovskom miestnom úrade. Na tejto ulici pribudol aj nový priechod pre chodcov, ktorý žiadali samotní obyvatelia. Má zvýšiť bezpečnosť detí a rodičov, ale i obyvateľov na tomto úseku. Posledné roky sa mestská časť do obnovenia komunikácií pustila naplno, teda rozhodla sa pre kompletnú rekonštrukciu a nielen plátanie výtlkov. V konečnom dôsledku to vychádza lacnejšie, ako každoročné menšie opravy. „*Vyfrézujeme niekoľko centimetrov starej vozovky a potom dávame nový povrch. Takéto komplexné opravy komunikácií sú samozrejme lepšie a hlavne dlhodobejšie. Predpoklad je, že v takomto stave by mala vozovka vydržať minimálne desať rokov,*“ upresnil Vladimír Lištiak z Referátu regionálneho rozvoja a dopravy.

Práce pokračujú aj počas jesene

Rekonštrukčné práce na komunikáciách pokračujú aj po lete. Nový povrch dostanú ešte cesty na ulici Na úvratí a na Bencúrovej. Kompletná rekonštrukcia čaká aj cestu na Mraziarenskej ulici, v úseku od Záhradníckej po Klincovú.

Na Drieňovej ulici mestská časť investuje do rekonštrukcie chodníka, v časti od ulice Maximiliána Hella po ulicu Dr. Vladimíra Clementisa. „*Nadalej pokračujeme aj v budovaní bezbariérových priechodov. Tie sa riešia v rámci aktuálnych rekonštruovaných komunikácií. Ale aj mimo nich, tento rok na jeseň pribudne bezbariérový priechod napríklad na ulici Kulíškova a Sabinovská,*“ doplnila Alexandra Szőkeová. Celkovo Ružinov v tomto roku kompletne vymení povrch na 8 cestách a viacerých chodníkoch. Mestská časť do tejto oblasti investuje takmer 450-tisíc eur.

Prispel aj magistrát

Ružinov sa stará o takzvané sídliskové cesty 3. a 4. triedy, ktoré má mestská časť v správe. Hlavné cestné ťahy 1. a 2. triedy zostávajú na pleciach magistrátu hlavného mesta. Ten toto leto opravil časť komunikácie na Tomášikovej ulici, konkrétne v úseku od Ružinovskej po Obilnú ulicu. Nový asfaltový povrch spolu dostalo zhruba 4000 štvorcových metrov komunikácie. So starou vrstvou vozovky sa počas prázdnin rozlúčil aj 900-metrový úsek na Krajnej ulici.

Katarína Kostková, foto: autorka

Máte doma prváčika? Od Ružinova dostanete 35 eur

Ružinovskí školáci, ktorí v školskom roku 2017/2018 nastúpia do prvého ročníka základných škôl, dostanú od mestskej časti Ružinov mimoriadny finančný príspevok vo výške 35 €. Ako ho získať?

Podmienkou poskytnutia príspevku je trvalý pobyt zákonného zástupcu dieťaťa v Ružinove. „*Príspevok pri prvom vstupe dieťaťa do školy poskytujeme každý rok. Štart školopovinného života znamená zvýšené náklady pre rodinu, príspevok tak pomôže rodičom aspoň trochu zlepšiť rodinný rozpočet,*“ uviedol starosta Ružinova Dušan Pekár. Ružinovský miestny úrad bude automaticky v priebehu septembra a októbra 2017 zasielať oznámenia o poskytnutí príspevku zákonným zástupcom detí zapísaných do prvých ročníkov základných škôl, ktorých zriaďovateľom je mestská časť, na základe zoznamov poskytnutých školami. Finančný príspevok je možné si vyzdvihnúť do 30 dní odo dňa doručenia výzvy v pokladni Miestneho úradu

Bratislava – Ružinov na Mierovej 21 a to na základe oznámenia, ktoré bude zaslané na adresu dieťaťa uvedenú pri jeho zápise do prvého ročníka základnej školy v zriaďovateľskej pôsobnosti mestskej časti Ružinov. V prípade, ak má prvák iné priezvisko ako rodič, je potrebné predložiť rodný list dieťaťa.

Prvák zo školy zriadenej iným subjektom

Ak je dieťa zapísané do školy zriadenej iným subjektom ako je mestská časť Ružinov alebo do školy mimo Ružinova, ale jeho zákonný zástupca má trvalý pobyt v Ružinove, rodič si môže na miestnom úrade na Mierovej 21 podať žiadosť o tento príspevok. Predložiť musí aj „*Rozhodnutie o prijatí dieťaťa do 1. ročníka v školskom roku 2017/2018*“ a občiansky preukaz zákonného zástupcu ako oprávnenej osoby, ktorá má trvalé bydlisko v Ružinove.

(mš)

Najstarší strom Ružinova zhodil pár konárov kvôli svojmu zdraviu

Má priližne 350 rokov a aj na ňom sa už mierne podpísal zub času. Reč je o dube letnom, ktorý rastie pred základnou školou v ružovej doline. Bol zakreslený ako orientačný bod vo vojenských mapách územia z 18. storočia. Vďaka mestskej časti a odbornému zásahu arboristov bude i naďalej pýchou a raritou medzi ružinovskými stromami.

Približne pred 60 rokmi sa stal dub letný súčasťou verejne zelene v Ružovej doline. Vzhľadom na jeho vek sa ale v poslednom období aj na ňom podpísal čas a jeho zdravotný stav sa zhoršil. „*V minulosti sme na dube ošetrili ranu a vykonali rez. Približne pred pol rokom sme ale zistili zhoršenie jeho zdravotného stavu a preto sme ho vystavili ťahovej skúške,*“ objasnila Zuzana Pallaghyová, vedúca referátu životného



prostredia na ružinovskom miestnom úrade. Ťahová skúška je zameraná na preskúmanie statiky stromu simuláciou zaťaženia vetrom, ktorému je strom vystavený. Dub letný v tejto skúške obstál a vyplynuli z nej opatrenia, ktoré cez leto podstúpil. „*Urobili sme obvodovú redukciu koruny, vďaka*

ktorej by sa mala znížiť náporová plocha a zvýšiť tak celková statika stromu. Okrem toho sme odstránili jeho suché konáre, ako i imelovec, ktorý rástol v korune. Tiež sme ošetrili vedľajší strom, ktorý obmedzuje historický dub v raste,“ priblížila vykonané práce Eva Lalinská zo spoločnosti Arbor vitae – Arboristika, s.r.o. Súčasťou odborného ošetrovania tristo päťdesiat ročného dubu bolo aj doplnenie výživy, aby nabral na vitalite. Do pôdy v okolí koreňovej sústavy arboristi navŕtali diery hlboké osemdesiat centimetrov, do ktorých aplikovali minerálno-organické hnojivo s postupným uvoľňovaním živín. „*Naším cieľom je, aby tento dub mohol ešte dlho svojmu okoliu pripomínať, čo všetko Slovensko prežilo počas jeho života,*“ uzavrela Zuzana Pallaghyová.

Marianna Šebová, foto: autorka

Práce na Stanici Nivy by mali začať v septembri



Budova autobusovej stanice na Mlynských Nivách bude už čoskoro minulosťou. Nahradí ju projekt Stanica Nivy a tesne pri nej rastie výšková budova Nivy Tower. Investor HB REAVIS Slovakia a.s. odhaduje, že

práce na samotnej stanici by mali začať v septembri tohto roka, pričom dokončenie je plánované v roku 2020.

Spoločnosť HB REAVIS Slovakia a.s. plánuje v projekte skombinovať medzinárodný autobusový terminál, nákupné centrum, modernú tržnicu a výškovú administratívnu budovu. Nové priestory stanice budú mať tri nadzemné a dve podzemné podlažia, pričom nástupištia autobusov sú plánované v prvom podzemnom podlaží. Súčasťou projektu bude zelená strecha o rozlohe dvoch futbalových ihrísk

s bežeckou dráhou a kompletným vybavením pre aktívny oddych a šport. Výšková budova Nivy Tower bude mať po dokončení 30 podlaží a 125 metrov, jej výstavba začala v máji tohto roku. „Na samom vrchu bude unikátna strešná reštaurácia prístupná pre každého s výhľadom na Bratislavský hrad, či Kamzík a Kolibu, do ktorej sa dostanete samostatným výťahom. Nivy Tower bude mať aj ďalšie unikáty a to najrýchlejšie výťahy na Slovensku či najlepšie napojenie na verejnú dopravu v hlavnom meste,“ priblížila budovu Nivy Tower Martina Jamrichová, PR & Marketing Manager HB Reavis Slovakia a.s. Projekt Stanica Nivy počíta s vytvorením 2 150 parkovacích miest a novou dopravnou a technickou infraštruktúrou v okolí. Práve doprava je to, čo obyvateľov blízkych bytových domov najviac zaujíma. „S obyvateľmi v susedstve sme v kontakte, absolvovali sme niekoľko domových schôdzí. Obyvateľov najviac zaujímal spôsob organizácie dopravy počas výstavby. Snažíme sa o zmiernenie dopadu na život obyvateľov okolitých domov. Budovy a byty v bezprostrednom okolí čaká napríklad takzvaná pasportizácia, čiže posúdenie ich súčasného stavu, aby sa uľahčilo prípadné budúce riešenie nedostatkov,“ objasnila Martina Jamrichová. Práce na samotnej stanici by sa mali začať v septembri tohto roka, pričom dokončenie je plánované v roku 2020.

(mš) vizualizácia: HB REAVIS Slovakia a.s.

Premena Cvernovky naberá reálne kontúry

Bývalá Bratislavská cvernová továreň je industriálnou a historickou súčasťou nielen Ružinova, ale celého hlavného mesta. Práve preto k rekonštrukcii Cvernovky pristupuje investor YIT Slovakia a.s. citlivo. Jeho plánom je prepojiť historický odkaz tohto územia s novou modernou architektúrou a s funkčným zakomponovaním Silocentrály a národnej kultúrnej pamiatky, objektu bývalej Pradiarne. Reálne kontúry už naberá jedna z častí projektu novej Cvernovky, bytový dom PARI.

Investor v projekte bytového domu na Párikovej ulici počíta so 7 nadzemnými podlažiami, pričom 2 najvyššie podlažia sú podkrovné. PARI ponúkne celkovo 87 bytov, z ktorých 45 budú apartmány. Pôjde o 1- až 5-izbové byty a apartmány, v rozlohách 24 m² – 153 m². Na prízemí sa bude nachádzať 6 komerčných priestorov. „V tejto chvíli je predčasné špecifikovať konkrétne prevádzky,



ale veľkým pozitívom pre obyvateľov je, že projekt bude súčasťou pripravovaného areálu bývalej Bratislavskej cvernovéj továrne, ktorý zvýši kvalitu života rezidentov celej oblasti,“ uviedla Silvia Ferencová, riaditeľka marketingu a predaja YIT Slovakia a.s. Súčasťou projektu bude podzemné parkovanie v rámci pripravovaného areálu bývalej Bratislavskej cvernovéj továrne. Projekt PARI má právoplatné stavebné povolenie a momentálne prebieha rekonštrukcia objektu. Predaj bytov je spustený a kolaudácia je plánovaná na leto 2018.

História nevymizne

Budova bývalej Pradiarne v areáli Cvernovky je národnou kultúrnou pamiatkou. „Je to srdce projektu. Našou víziou je, aby bola nezameniteľným prvkom, ktorý bude vyčnievať medzi okolitými budovami svojou hodnotou aj podobou. Rekonštrukciou v nej vzniknú unikátne kancelárske priestory s industriálnym charakterom, so súčasnými trendami dizajnu a technického štandardu,“ objasnila budúce využitie Pradiarne Silvia Ferencová. Silocentrálu plánuje investor zachovať nad rámec pamiatkovej ochrany ako integrálnu súčasť objektu Pradiarne a vzniknúť by v nej mal kongresový priestor. „Obe budovy, Pradiareň aj Silocentrála, by mali vyniknúť prostredníctvom nového verejného priestoru – námestia, ktoré v srdci areálu vznikne,“ dodala Ferencová.

(mš) vizualizácia: YIT Slovakia a.s.

Historický Ludwigov mlyn čakajú zmeny



V tesnej blízkosti bývalého obilného sila Ludwigovho mlynu na Nivách, ktoré bolo vyhlásené za národnú kultúrnu pamiatku, vyrastú byty. Investor Ludwig, s.r.o. pripravuje rekonštrukciu niekdajšieho skladu v tomto areáli na obchodné priestory a byty.

V súčasnosti má objekt štyri podlažia. Po rekonštrukcii, so zachovaním industriálneho rázu, z neho investor plánuje spraviť 6-podlažný bytový dom, pričom na prvom nadzemnom podlaží sa budú nachádzať komerčné

priestory a pivnice. Projekt ráta s celkovo 17 dvoj- až štvorzbovými bytmi s balkónmi a terasami. Vzhľadom na individuálne predstavy klientov o bývaní investor pripúšťa na svojej internetovej stránke aj možnosť upraviť si bývanie na základe vlastných požiadaviek, ako aj úpravy na loftové byty na 2. a 3. nadzemnom podlaží. Statická doprava bude riešená na povrchu s počtom 44 parkovacích miest. Projekt sa nachádza v štádiu prípravy na zahájenie stavby. Stavebné povolenie nadobudlo právoplatnosť 28.03.2017. Predpokladaný začiatok výstavby je 3. kvartál 2017 a predpokladané ukončenie 4. kvartál 2018.

(mš), vizualizácia: Ludwig, s.r.o.

Vážení občania a susedia projektu Konopná Residence, spoločnosť Konopná Residence s.r.o. a starosta Ružinova Ing. Mgr. Dušan Pekár vás srdečne pozývajú na prezentáciu projektu, ktorá sa bude konať **vo štvrtok 7. septembra 2017 o 18:00 hod.** v bývalých priestoroch spoločnosti Axasoftware na Konopnej ulici. Prípadne otázky alebo pripomienky k projektu pošlite, prosím, ešte pred stretnutím na emailovú adresu: konopna@yit.sk

Hľadáme osobných asistentov!

Hľadáme osoby na pomoc ľuďom so zdravotným postihnutím formou asistencie. Tá sa vykonáva podľa potrieb a pokynov človeka so ZTP, čas a miesto výkonu sa dohoduje priamo s človekom so ZTP. Táto práca je veľmi flexibilná. Čo k tomu potrebujete? Empatiu, spoľahlivosť, vek nad 18 rokov a spôsobilosť na právne úkony. Štátom stanovená odmena je 2,78€/hodinu, individuálne prípadná dohoda možná.

Naše služby a zápis v agentúre sú bezplatné.

Tiež poskytujeme aj bezplatné sociálne poradenstvo pre ľudí so zdravotným postihnutím a ich rodiny. Ak Vás táto ponuka zaujala, ozvite sa. Kontakty: Organizácia muskulárnych dystrofií v SR – Agentúra osobnej asistencie, Vrútocká 8, 821 04 Bratislava, tel. čísla: 02/4341 0474, 0948 529 976, mail: asistencia@omdvsr.sk, www.omdvsr.sk

Trávniček úspešne reprezentoval v zahraničí a prijíma nových členov



Detský folklórny súbor Trávniček z Ružinova sa začiatkom júla predstavil na Medzinárodnom folklórnom festivale v Bulharsku. Uviedol tu zo svojho repertoáru čísla pod názvom "Ahoj Bulharsko - pozdrav zo Slovenska". Festivalu sa zúčastnili aj súbory z Kolumbie, Iránu, Turecka, Izraela, Bulharska, Litvy, Ukrajiny, Srbska a ďalších krajín. Program Trávnička sa stretol so srdečnou odozvou u publika, ktoré ocenilo šikovnosť, spontánnosť a radosť detí pri interpretácii slovenských ľudových tancov a piesní. Opať tak úspešne reprezentoval Ružinov, Bratislavu a Slovensko na medzinárodnom kultúrnom podujatí.

V septembri bude Trávniček prijímať nových členov. Pozýva preto rodičov, aby priviedli svoje deti, dievčatá a chlapcov od 5 do 12 rokov, ktorí radi tancujú a spievajú, na zápis do Spoločenského domu Prievoz na Kaštieľskej 30. Zápis bude počas celého septembra každý pondelok a štvrtok od 16:00 hod. do 18:00 hod. Priniesť si treba: sukňu, tričko, cvičky /dievčatá/, tepláky, tričko, cvičky /chlapci/. Tešíme sa na vás!

Kontakt: Mgr. art. Zdenka Vaňová Nererová /mobil: 0908 228 128, email: dfstravnicek@gmail.com/. Info. aj na: www.travnicek.sk

Zdenka Vaňová Nérerová

Divadlo komédie pripravuje ďalšiu premiéru

Divadlo komédie uvedie na svojej domovskej scéne v Dome kultúry Ružinov svoju druhú inscenáciu pod taktovkou režiséra Svetozára Sprušanského. Komédia Letná noc bude mať premiéru 4. a 5. októbra. V hlavných úlohách sa predstavia Kristína Farkašová a Marcel Ochránek.

Letná noc z dielne autorov Davida Greiga a Gordona McIntyra je mierne zamotaný príbeh o náhodnom stretnutí nesúrodého páru, ktorý spája životný pocit večnej nespokojnosti a hladania. Stretnutie dvoch „zúfalcov“ sa rozvinie do nezáväzného a od všetkých stereotypov oslobodeného dobrodružného flámu. Divadelná hra v sebe spája dramatickú rovinu, bizarnosť situácií príbehu, s jej stand-up rozmerom. Hlavní protagonisti, Kristína Farkašová a Marcel Ochránek, tak majú priestor na improvizáciu a osobný kontakt s publikom. Každý večer tak trochu inak – a naživo – tu a teraz. Ich výkony doplní dominantná hudobná zložka predstavenia – v tomto prípade živá hudobná produkcia v podaní Tomáša Michalčáka / Štefana Tomka.

(red)



Rudolf Kusý: Dokončujeme najväčší park v Bratislave

Už od septembra si budú môcť Bratislavčania oddýchnuť či zašportovať v unikátnom parku Jama. Ide o najväčší projekt zeleného priestranstva v Bratislave od vzniku samostatnej Slovenskej republiky. Starosta Rudolf Kusý pozýva všetkých Bratislavčanov do Športparku Jama v druhej polovici septembra.



Športoviská, kaviarne, móla

Na ploche 17 655 štvorcových metrov bude cyklistická a inline-dráha, bežecká dráha, lezecká stena, tenisové kurty, multifunkčné ihrisko, prírodný amfiteáter, priestor na hranie petanque, ale aj kaviarne či jazierka. V parku budú tiež tri móla, pričom každé z nich má mať inú funkciu - na jednom si budú môcť návštevníci posediť, na druhé majú umiestniť fitness stroje a pingpongové stoly a ďalšie bude vyhládokové nad jazierkom. „Vstup do parku bude bezplatný, rovnako ako aj možnosť využívať všetky športoviská,“ hovorí Rudolf Kusý. Súčasťou parku bude aj servisný objekt so zázemím (toalety, šatne atď.) a 180 vzrastlých ihličnatých a listnatých stromov, viac ako 1350 rôznych kríkov, takmer 13 tisíc trvaliek a 455 vodných rastlín.

Moderná vodná oáza

Jedinečný park hodný 21. storočia bude zároveň aj vodnou oázou. Všetku dažďovú povrchovú vodu zo spevnených, ale aj zo zelených plôch, bude zbierať systém drenážnych trubiek do novovybudovaného jazera. To by malo byť dôležitým vodným

prvkom spĺňajúcim estetickú, klimatickú a vodozádržnú funkciu. Zozbieraná voda sa v jazere prirodzene oteplí a následne zavlažovacím systémom transportovaná na plochy zelene. V parku budú tiež dve studne využívajúce podzemnú vodu. „Spôsobom, akým park hospodári s vodou, ide o jedinečný projekt v rámci celého Slovenska,“ konštatuje Kusý.

Participácia občanov a financovanie z nórskeho fondov

Mestská časť Nové Mesto súvislivo zorganizovala počas prípravnej fázy sériu verejných stretnutí s obyvateľmi, s predstaviteľmi miestnych organizácií, podnikateľského sektora a odborníkmi. Počas týchto diskusií padali rôzne návrhy od aquaparku, cez parkovací dom. Najviac ľudí bolo za vybudovanie športparku. Zozbierané podnety sa stali podkladmi pre architektonickú súťaž. Pôvodne sa na vybudovanie parku podarilo získať z takzvaných Nórskeho fondov 500 tisíc eur, pričom zvyšok revitalizácie mala platiť mestská časť z vlastných prostriedkov. „V priebehu prípravných prác sa podarilo navýšiť objem peňazí z Nórskeho fondov až na približne 1,2 milióna eur, zvyšných približne 800 tisíc pôjde z rozpočtu mestskej časti,“ doplnil nezávislý starosta Kusý.

Najväčší park za posledných 30 rokov

Park Jama sa nachádza na mieste bývalého cykloštadióna medzi Národným tenisovým centrom, zimným štadiónom a kúpaliskom v lokalite Tehelné. „Tento pôvodne stavebný pozemok sa nám podarilo zachrániť a stane sa z neho najväčší projekt zeleného priestranstva v Bratislave za posledných 30 rokov,“ dodal Kusý. Verí, že sa z parku Jama stane výrazný koncentračný bod celej Bratislavy a tiež atraktívne miesto aj pre zahraničných návštevníkov mesta. Otvorenie parku je naplánované na druhú polovicu septembra.

Objednávateľ: Rudolf Kusý, Americká 2, 831 01 Bratislava

politická inzercia

Martin Chren, mestský poslanec za Ružinov, informuje:

Nové električkové trate pre Ružinov a Vrakuňu

Developeri na Bratislave zarábajú vyše 20 rokov. Nastal čas, aby časť svojich ziskov vrátili mestu. Vďaka tomu, že chcú získať status významnej investície, ich k tomu môžeme prinútiť.



Sledujte aktuálne novinky z Ružinova a moju prácu na stránke



Martin Chren za Ružinov

Podľa nedávnej ankety sa najlepšie z celej Bratislavy žije v Ružinove. To je vec, na ktorú by sme mali byť hrdí. No zároveň sa musíme snažiť, aby to tak aj zostalo.

Nikdy predtým sa Ružinov nezahusťoval novými stavbami tak, ako dnes. Developeri si z Ružinova urobili svoje eldorado. A to nehovorím len o neúmernom zahusťovaní sídlisk.

Nová autobusová stanica, Eurovea 2, Twin City a ďalšie stavby na rozhraní Starého Mesta a Ružinova prinesú desiatky tisíc metrov bytov, kancelárií a obchodov. Ak by sme to nechali len tak, **hrozí Ružinovu, a vlastne celej Bratislave, dopravný kolaps.**

Nastal čas, aby developeri urobili niečo pre ľudí

Práve dnes však máme jedinečnú – a možno jedinou – šancu aspoň čiastočne riešiť zásadné problémy s dopravou. Dvaja najväčší developeri v Ružinove – HB Reavis a J&T Real Estate – totiž žiadajú vládu o získanie statusu tzv. „významnej investície“. To by im umožnilo stavať ich projekty (autobusová stanica, Eurovea 2 a petržalské LIDO) rýchlejšie a ušetriť developerský poplatok. Zároveň by však získali povinnosť



investovať vyše sto miliónov eur do riešenia problémov s dopravou.

Spolu so starostom Vrakuňa Martinom Kurucem sme presvedčení, že túto príležitosť treba využiť. **Máme šancu prinútiť developerov, aby sami zaplatili a postavili ozajstné a koncepčné riešenia dopravy pre mesto.** A takým sú najmä nové električkové trate.

Preto od marca intenzívne lobujeme a pracujeme na tom, **aby sme developerov prinútili za ich vlastné peniaze postaviť dve nové električkové trate cez Ružinov** (s možným pokračovaním až do Podunajských Biskupíc a Vrakuňa) a **záchytný parkovací dom pre 2000 áut** v Prístave pri zjazde z budúcej cesty R7. Hovorili sme o tom s primátorom, so starostami,

stretli sme sa aj s podpredsedom vlády Petrom Pellegrinim, ktorý má schvaľovanie významných investícií na starosti. A náš plán má šancu byť úspešný!

Žiadajme od developerov, ktorí chcú od vlády, aby im priklepila status strategickej investície, aby tieto nové električkové trasy a parkovacie domy pre nás, Ružinovčanov, postavili. Urobia to, ak budú musieť!

Postreky nebezpečnými chemikáliami v Ružinove na náš podnet zastavili

S miestnym poslancom Martinom Patoprstým sme začiatkom augusta upozornili na fakt, že ružinovská VPS postrekuje veľké priestranstvá látkou Roundup proti burine.

Ide o nebezpečnú látku, ktorá je v niektorých krajinách zakázaná. Pri jej využívaní sa musia používať ochranné pomôcky, postriekanému územiu sa majú psi a deti vyhýbať.

Za posledné týždne sa v Ružinove množili prípady psíkov s tráviacimi a dýchacími problémami, práve v čase týchto postrekov. A čo je najhoršie, obyvatelia ani nevedeli, že

majú chrániť svoje deti, seba a svoje zvieratá! V niektorých prípadoch pri najmenšom v lokalite Ružovej doliny očití svedkovia potvrdili, že postreky sa vykonávali pri chodníkoch, kde sa hneď vedľa hrali deti, či sedeli zákazníci na terasách kaviarní.

Sme preto veľmi radi, že vďaka tlaku, ktorý sme spoločne vytvorili, VPS prestala tieto chemikálie používať.

Martin Chren

(36 rokov, Ružinov)

Žijem v Ružinove a chcem, aby tu raz žili aj moje deti. S Ružinovom sa spája celý môj život. Chodil som do škôlky na Tomášikovej ulici, na strednú školu na Nevädzovej, a aj na mimoriadne štúdium práva na Paneurópskej vysokej škole. Vyše desať rokov som pracoval najprv na Drieňovej ulici, neskôr v budove Kerametalu na Jašíkovej. Býval som na Ostredkovej, na Ružinovskej, a dnes som vašim susedom na Haburskej ulici.

Mestským poslancom za Ružinov som prvé volebné obdobie, tri roky. Za tento krátky čas vidím, že aj obyčajný poslanec môže dokázať veľké veci pre svoju štvrť. Teda, ak naozaj chce a snaží sa.



Leto plné športu



Počas letných mesiacov mali deti v Ružinove na výber z viacerých denných táborov. Tie sa posledné roky tešia stále väčšej obľube nielen u detí, ale aj ich rodičov, keďže sú vhodnou alternatívou, ako môžu školáci plnohodnotne využiť voľný čas. Táborové vyžitie ponúkajú aj Centrum voľného času na Kuliškovej.

Športové leto s RŠK

Denný letný tábor už tradične ponúka Ružinovský športový klub. Ten počas šiestich prázdninových týždňov opäť pripravil činnosti zamerané na šport, hry a výlety. Pod dohľadom metodikov a pod dozorom animátorov si mohli deti naplno užívať všetky aktivity, ktoré boli pripravené v areáloch RŠK i mimo nich. „V každom z turnusov sme navštívili miesta, ktoré sú svojim spôsobom čarovné, atraktívne a zároveň majú výchovno-vzdelávací charakter. Okrem náučno-vzdelávacích výletov a obľúbeného kúpaliska Delfín sme navštívili napríklad jaskyňu Driny či hrad Červený Kameň,“ priblížil Andrej Pustay z RŠK.

Rôzne turnaje a súťažné disciplíny spestrili deň všetkým táborníkom. Nechýbal futbal, florbal, tenis, pingpong či plážový volejbal.

Prázdniny nielen s tenisom

Ružinovská tenisová akadémia Nevädzová pripravila aj toto leto nezabudnuteľné prázdniny pre deti, ktoré sa rady hýbu.



Domovský stánok mali prázdninujúci školáci v tenisovom areáli na Nevädzovej. Tu sa v doobedňajších hodinách venovali najmä tenisu. Okrem tohto športu mali ale deti počas dňa bohatý program. Nechýbali výlety a kúpalisko. „Máme vynikajúce leto, vystriedalo sa nám tu vyše 120 nadšených a šikovných detí. Snažili sme sa nielen športovať, ale aj relaxovať. Niektoré deti prišli prvý raz, no mnohé sa k nám vracajú už každoročne, čo nás veľmi teší,“ zhodnotil leto Peter Krížánek z Ružinovskej tenisovej akadémie. Deti prišli dokonca pozrieť aj profesionálni tenisti Andrej Martin a Belinda Benčíč.

Katarína Kostková, foto: autorka, RŠK

Vážená pani šéfredaktorka,

chcela vyjadriť pochvalu, poďakovanie pracovníckam odboru sociálnych vecí. Prežívam náročné obdobie v mojom živote. S obavami ako zvládnem vybavovanie na úrade, som zaklopala na dvere. Zostala som zaskočená prístupom pracovníčky Mgr. I. Krajňákovvej a jej spolupracovníčky. Usadila ma, upokojila a začali sme riešiť môj problém. Ani neviem koľko času ubehlo a veci sme v pokoji a hlavne k spokojnosti a pozitívnemu výhľadu vyriešili. Bol to nesmierne výnimočný prístup pracovníka – profesionála k bezradnému človeku, ktorému bolo treba pomôcť. Takáto správa, ústretovosť musíme v dnešných časoch oceniť a všimnúť si. Ešte raz srdečná vďaka za človečenský prístup pani Mgr. I. Krajňákovvej.

S pozdravom A.M.

9. ročník Telekom Night Run

9. 9. 2017 o 20:00 hod.

štart OC Europea

10 km trať,

štafetová súťaž dvojíc 2x5 km

8. 9. 2017 o 19:00 hod.

detský beh na 300, 600 a 800 m

viac informácií a registrácia na www.bratislavamarathon.com

Mestská časť Bratislava - Ružinov
RUŽINOVSKÝ ŠPORTOVÝ KLUB, p. o.

FUTBALOVÝ KRÚŽOK

pre deti od 6 - 15 rokov
pod vedením licencovaného trénera

STREDA a PIATOK
16:30 – 17:30 hod.

LEN 15 € MESAČNE

Aréna netradičných športov
Pivonková

Bližšie informácie: www.rskuzinov.sk
tel.: 02/48 28 45 03, mobil: 0908 730 425

Mestská časť Bratislava - Ružinov
RUŽINOVSKÝ ŠPORTOVÝ KLUB, p. o.

KURZ KORČULOVANIA

pre deti od 6 - 15 rokov
pod vedením licencovaného trénera

OKTÓBER až APRÍL
Turnus I: 18. - 24.10.2017, II. Turnus: 1.11. - 25.2.2018, III. Turnus: 4.3. - 29.4.2018

NEDEĽA 09:45 – 10:45 hod.

LEN 20 € / TURNUS

Zimný štadión Vladimíra Ozarilla
Ružinovská

Bližšie informácie: www.rskuzinov.sk
tel.: 02/48 28 45 03, mobil: 0908 730 425

oppidum
Podunajské Biskupice

LEKÁREŇ 120m, BANKA 240m, KAZAŇSKÁ ULICA 350m, UZBECKÁ ULICA 350m, 140m, 300m, 100m, MHD 150m, GYMNAZIUM 400m

www.oppidum.sk • 0910 122 122 • 0904 429 999

Bratislavský región dostane Family Park!

Unikátny projekt Family Parku nabera realne kontúry! Vyrásť má na okraji bratislavskej Petržalky na župných pozemkoch a po jeho vybudovaní vznikne priestor, kde budú môcť rodiny s deťmi tráviť voľný čas, zabaviť sa, ale aj spoznávať náš región. Obyvateľov župy navyše jeho výstavba nebude nič stáť!



Family Park bude mať dennú kapacitu okolo dvetisíc návštevníkov a okrem využitia pre rodiny, ponúkne program aj žiakom škôl. Podľa prieskumu verejnej mienky zo septembra 2015 si 54% obyvateľov kraja myslí, že vybudovanie takéhoto parku je potrebné a až 37% obyvateľov (najmä rodičov malých detí) to dokonca považuje za veľmi potrebné. Pozemok na konci bratislavskej Petržalky je dokonalým miestom aj vďaka dopravnému spojeniu a blízkeho diaľničného napojeniu.

„Sme vo finále, po mnohých rokoch ťahaníc, ktoré nám spôsobilo predošlé vedenie. Pretože na tieto pozemky podpísali desať miliónové zmenky a takmer sme o pozemok prišli. Dnes je situácia taká, že župa sa postará o to, aby tu vyrástol rodinný park. Pretože takýto priestor, kde by sa mohli stretávať celé rodiny a tráviť spolu svoj čas zábavou a hrami v regióne chýba,“ ozrejmil predseda Bratislavského samosprávneho kraja Pavol Frešo. Bratislavský samosprávny kraj je od roku 2008 majiteľom pozemkov na okraji Mestskej časti Bratislava – Petržalka, ktorej zástupcovia takisto súhlasili s vybudovaním rodinného parku. Táto lokalita je aj v Územnom pláne Hlavného mesta SR – Bratislavy definovaná ako územie pre šport.

Na takmer deviatich hektároch pozemkov na konci Petržalky teda vyrastie rodinný park, s pracovným názvom Family Park, vďaka koncesionárovi, ktorý sa môže prihlásiť až do siedmeho septembra a súťažné podmienky sú zverejnené aj v anglickom jazyku. Prihlásiť sa môžu nielen domáci, ale aj zahraniční záujemcovia. Ešte v decembri minulého roka totiž schválili poslanci župného zastupiteľstva Návrh konceptu rodinného parku, zábavno-náučného charakteru v Bratislavskom kraji.

Súťažné podklady pre prevádzkovateľa budúceho Family Parku pripravovali odborníci dva roky. Presnú definíciu Family Parku hľadalo viacero odborníkov, medzi nimi napríklad aj Hlavná architektka Hlavného mesta SR – Bratislava Ingrid Konrad, župní poslanci či architekti, takmer dva roky. Výsledkom ich práce je jasné a transparentné zadanie, ktoré už začiatkom septembra spozná víťaza. Výstavba Family Parku navyše nebude stáť obyvateľov bratislavského kraja ani cent.

Bazén na župnej škole už od septembra!

Bratislavský samosprávny kraj pokračuje v rekonštrukcii školského bazéna na Gymnázii Ladislava Novomeského v Bratislave, ktoré je v zriaďovateľskej pôsobnosti Bratislavského samosprávneho kraja. Obnovy sa už v najbližších mesiacoch dočká aj bazén na SOŠ Stavebnej a geodetickej na Drieňovej ulici.



„Plaváreň na Tomášikovej bola vybudovaná v roku 1964 a tento rok v rámci rekonštrukcie plavárni, ktoré Bratislavská župa má, pokračujeme tromi rekonštrukciami a toto je jedna z nich. Tá hlavná rekonštrukcia sa netýka bazéna, ale toho, čo je pod bazénom. To znamená výmenníková stanica, ktorá zohrieva vodu a samozrejme filtračné zariadenia,“ predstavil plán rekonštrukcie predseda Bratislavského samosprávneho kraja Pavol Frešo.

Bratislavský samosprávny kraj pokračuje v rekonštrukcii školských bazénov aj na SOŠ Stavebnej a geodetickej na Drieňovej ulici v Bratislave a na SOŠ hotelových služieb a obchodu na Pántoch.

„Najviac rekonštruujeme to, čo jednoducho ľudia pýtajú. V tomto prípade sú to plavárne. Neustále znižujeme dlh, sme finančne zdravá župa. Máme dostatok odborných pracovníkov, takže si môžeme dovoliť aj robiť viacero opráv naraz. Letné obdobie je nato ideálne,“ doplnil bratislavský župan Pavol Frešo.

Bazén na Gymnázii Ladislava Novomeského na Tomášikovej ulici v Bratislave prechádza postupnou výmenou a doplnením bazénovej technológie. Vymenené budú filtre, čerpadlá a rozvody. Bazén by mal byť opäť prevádzkyschopný už v týchto dňoch. Okrem žiakov v ňom dostane priestor na plávanie aj verejnosť.



Kultúrne do spoločnosti - II



MINISTERSTVO KULTÚRY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Pod týmto názvom realizuje nezisková organizácia Autisti – Agentúra špecializovaných služieb pre autistov a iné zdravotné postihnutia projekt, ktorý do konca roka 2017 ponúka ľuďom s duševnou poruchou alebo duálnou diagnózou zapojiť sa do aktivít projektu. Zámerom projektu je vytvoriť také podmienky pre cieľovú skupinu, aby sa neformálnym vzdelávaním realizovaným v sídle organizácie na Súťažnej 18 sprístupnila príležitosť na zlepšenie dostupnosti cieľovej skupiny ku kultúre a integrácii.

Nakoľko štandardná ponuka tréningov mäkkých zručností nerešpektuje špecifiká cieľovej skupiny, kľúčové sú aktivity, ktoré sa uskutočňujú v každom mesiaci:

- neformálne vzdelávanie zamerané na mäkké zručnosti, ktoré sú prenosné do všetkých oblastí života,

- tvorivé dielne, počas ktorých si účastníci prakticky overia získané mäkké zručnosti a zároveň sa zoznámia s rôznymi technikami a postupmi, ktoré súvisia s kultúrou a kultúrnym správaním.

Pridanou hodnotou je skutočnosť, že obsahové zameranie tvorivých dielní si účastníci sami dopredu zvolia, čím sa stávajú spoluautormi a dizajnérmi projektu. Privítame medzi nami nových záujemcov, ktorí sa o pripravovaných aktivitách a ich termínoch dozvedia na www.agenturano.sk alebo na telefónnom čísle 0915 707 044.

Realizované s finančnou podporou Ministerstva kultúry Slovenskej republiky.

Za finančnú pomoc ďakujeme.

Súťaž Ružinovská ekologická fotografia je tu opäť

Mestská časť Bratislava-Ružinov vyhlasuje 12. ročník Ružinovskej ekologickej fotografie. Ide o súťaž zameranú na dokumentárnu fotografiu. Uzavierka posielania snímok je 20. októbra 2017.

Témami súťaže sú životné prostredie v Bratislave a jej okolí, vzťah obyvateľov k verejnému priestoru a súčasná podoba mesta a jeho okolia. Fanúšikovia fotografovania môžu súťažiť v troch kategóriách – deti do 16 rokov, mládež od 16 do 21 rokov, dospelí nad 21 rokov. V každej kategórii budú udelené ceny podľa odporúčania odbornej poroty. Osobitnú cenu získa najlepšia fotografia zobrazujúca prostredie Ružinova. Prihlásiť je možné maximálne tri fotografie alebo jednu kolekciu maximálne piatich fotografií, môžu byť farebné aj čiernobiely minimálneho formátu 24 x 18 cm. Práce treba doručiť do 20. októbra 2017 do podateľne Miestneho úradu Bratislava-Ružinov, Mierová 21 s označením Referát životného prostredia - REF 2017, alebo zaslať elektronicky vo formáte JPG, v rozlíšení min. 200 DPI na adresu ref.ruzinov@gmail.com. Každá snímka musí obsahovať názov fotografie, meno a priezvisko, vek, adresu. Najlepšie práce autorov budú ocenené cenami na vernisáži a sprístupnené verejnosti v priestoroch OC Eurovea. Organizátori si vyhradzuju právo bezplatného použitia fotografií pre vlastné propagačné účely (so zachovaním autorstva fotografie). Informácie o súťaži: ref.ruzinov@gmail.com alebo 0905/578 460.

(red)

YIT

NUPPU TULPPAANI

Vyrástli ste z podnájmu?
Rozkvitnite v Ružinove!

Stavte na fínsku kvalitu a zažite dostupné bývanie v novej štvrti Ružinova.

V druhej etape novostavby Nuppu s názvom Tulppaani nájdete 1 až 4-izbové byty s rozumnou výmerou. V cene bytu je zahrnutý bytový štandard podľa vášho výberu a pivničná kobka. Prijemné prostredie ponúka zelený park s oddychovými zónami.

VÁŠ DOMOV PREMYSLENÝ SRDCOM.



0800 800 474



yit.sk

Leto v znamení koncertov, filmov i cvičenia

Kultúrne leto v Ružinove so sebou opäť prinieslo zaujímavé koncerty rôznych žánrov. V parku Andreja Hlinku sa tak každú nedeľu uprostred závojovej fontány postupne vystriedali napríklad Ludo Kuruc Band, Andriena Bartošová a jej hostia či Erik Rothenstien. Tohtoročnou novinkou bol začiatkom júla Festival big bandov v amfiteátri Areálu hier Radosť. Práve v amfiteátri pri Štrkoveckom jazere si počas leta fanúšikovia filmov mohli každý utorok vychutnať ich bezplatné premietanie pod holým nebom, „Aj tento rok sme do výberu filmov zapojili Ružinovčanov.“

O piatich tituloch bezplatného letného premietania rozhodli práve oni prostredníctvom ankety na známej sociálnej sieti. Chceli sme, aby mal každý z premietania čo najväčší zážitok, a preto sme tieto tituly zaradili do programu, uviedla riaditeľka Cultusu Ružinov, a.s. Andrea Kozáková. Počas letných mesiacov si mohli Ružinovčania v Parku Andreja Hlinku spoločne zacvičiť s FitCampom a naučiť sa napríklad aj správne techniky behu. Skôr narodení Ružinovčania zas mohli objaviť čaro je Thai-chi.

Marianna Šebová,

Foto: autorka, Cultus Ružinov, a.s.



Pamiatka na Andreja Hlinku



Spomienka na slovenského kňaza, národovca a politika Andreja Hlinku sa už niekoľko rokov koná v ružinovskom parku, ktorý nesie jeho meno. Aj tentoraz sa tak 16. augusta pri

buste Andreja Hlinku zišli predstavitelia samosprávy, politického života, Spoločnosti Andreja Hlinku, Matice slovenskej, ale aj verejnosť, aby si pripomenuli sedemdesiate deviate výročie úmrtia tejto významnej osobnosti.

Park Andreja Hlinku sa počas posledných prebudil k životu, k čomu prispela jeho rekonštrukcia. V parku sa konajú rôzne spoločenské a kultúrne podujatia a často sa v ňom prechádzajú mamičky s deťmi, ale aj celé rodiny. V polovici augusta sa v parku každoročne stretávajú nielen Ružinovčania, ale i obyvatelia iných mestských častí či miest, a položením vencov k soche Andreja Hlinku si pripomínajú deň výročia jeho smrti. „Andrej Hlinka bol kňazom, národovcom a politikom. Počas svojho života bol pre svoje okolie a nasledovníkov inšpiráciou svojimi skutkami i tým, čo hlásal. Na základe tohto jeho prínosu by som si želal, aby sme nestrácali vieru v Boha, ľudskosť a v pozitívne hodnoty. Vážme si svoj národ a jeho slobodu, ktorú nebolo ľahké získať a narábame s ňou rozumne. Starajme sa o našu krajinu tak, aby sme na ňu mohli byť hrdí,“ uviedol starosta Ružinova Dušan Pekár. Prípravu pietneho aktu si zobrali pod svoje krídla Ružinov a Spoločnosť Andreja Hlinku, slávnostnú atmosféru dotvoril svojím vystúpením spevácky zbor Cantus. „Vieme, aké veľké je poslanstvo, ktoré nám zanechal Andrej Hlinka a mne sa na ňom veľmi páči to, že to bol realistický politik. Myslím si, že táto časť Andreja Hlinku, jeho celoživotný boj za slobodu, to je to najdôležitejšie. Sloboda, ktorá nepadá z neba, ale musíme si ju zaslúžiť,“ doplnil riaditeľ Domu Matice slovenskej Jozef Bača. Spomienky na Andreja Hlinku sa zúčastnil aj ružomberký poslanec za Černovú Patrik Habo, ktorý všetkých pozval na 110. celonárodnú spomienku, ktorú pripravujú v Ružomberku pri príležitosti černovskej tragédie v októbri tohto roku. „Vyspelé národy vedia rozoznať kľúčové postavy svojich dejín. Tých, ktorí zásadným spôsobom ovplyvnili vývoj, ktorí sa pričínili o dobro, o práva a dôstojné postavenie medzi inými národmi. My, Slováci, v tom zdá sa, ešte nemáme celkom jasno. Je však stále dosť tých, ktorí vedú, čo Andrej Hlinka pre národ urobil, čo znamená a chceme jeho odkaz niesť ďalej,“ uzavrel Pavol Stano, predseda Spoločnosti Andreja Hlinku.

Stanislav Šenc, foto:autor

Ružinov ocení významné osobnosti

Na základe návrhov občanov a po ich posúdení v komisii školstva, kultúry a športu miestneho zastupiteľstva ružinovskí poslanci na svojom júnovom zasadnutí schválili udelenie Verejného ocenenia mestskej časti trom významným obyvateľom. Slávnostné udeľovanie tohto ocenenia bude 21. septembra v Dome kultúry Ružinov. Oceneným bude odovzdaná pamätaná plaketa a listina. Súčasťou oceňovania bude i kultúrny program. Viac o tomto oceňovaní ako i ocenených Ružinovčanoch sa dočítate v októbrovom čísle Ružinovského echa. (red)

Cultus Ružinov, a.s. a mestská časť Bratislava-Ružinov pozývajú na vernisáž Prvej Ružinovskej galérie s kurátorkou Máriou Horváthovou dňa 21. septembra 2017 o 18:00 hod. na prízemí Domu kultúry Ružinov. Podtitul výstavy Výber z tvorby ružinovských umelcov: Stano Bubán, Ingrid Zámečníková a Ivan Patúć.



Slávnostné

OTVORENIE

SALEZIÁNSKEHO DIELA NA TRNÁVKE

23.9.2017 o 15:00

15:00 otvárame 15:30 futbal
17:00 exhibícia 18:00 koncert 19:00 prekvapenie

FAN-SHOP, TOMBOLA, GULÁŠ, PIVKO, KOFOLA, CUKROVÁ VATA
HRY PRE DETI, SKÁKACÍ HRAD A ZMRZLINA

moderátor **STANO STAŠKO**
OTTO KOLLMANN koncert
host **JÁN VOLKO**





www.trnavka.sk







PARTNERI

BKIS BRATISLAVSKÝ KRAJ
KRAJSKÝ ÚRAD
BRATISLAVA

YIT



ENGIE



PRO PARK
PARKING SOLUTIONS

FitCamp
GET MOTIVATED!

GREEN BIKE
Predaj a servis bicyklov

MEDIÁLNI PARTNERI

echo

TVR

kam do mesta

inova
RÁDIO

CULTUSRUZINOV.SK
f CULTUS RUŽINOV

PIATOK 22.9.



SISTER SOUL
GOSPELOVÝ KONCERT /USA/
V PODANÍ TROCH SPEVÁCKYCH DIV.
VSTUPENKY V Sieti TICKETPORTAL.

SOBOTA 23.9.

LOJZO

RICHARD MÜLLER

TOLSTOYS

NEZMAŘI

ZNOJMO TAPOLCA UMAG

ZENIT
PRED DK RUŽINOV



RUŽINOVSKÉ HODOVÉ SLÁVNOSTI

22. - 24. SEPTEMBER 2017 PARK A. HLINKU

NEDEĽA 24.9.

VRATKO ROHOŇ UNPLUGGED

FIDLIKANTI
PRED DK RUŽINOV

POLEMIC

**FS KARPATY SZUŠ PROKOFIEVOVA
DFS TRÁVNÍČEK
DFS PRVOSIENKA
TS DANCY**

NO NAME

X. RUŽINOVSKÁ HODOVÁ CYKLOČASOVKA
SOBOTA 13:00 – 17:00, RUŽINOVSKÁ ULICA

IV. RUŽINOVSKÁ JEDENÁSTKA
NEDEĽA, FK INTER BRATISLAVA, DRIEŇOVÁ 11/A

RODINNÝ TRH RUŽINOVČANOV
SOBOTA 13:00 – 17:00, PARK A. HLINKU

HODOVÁ DISKOTÉKA
SOBOTA – NEDEĽA 19:00 – 22:00, PRED DK RUŽINOV

FITCAMP CHALLENGE DAY
NEDEĽA 8:00 – 17:00, FITCAMP DRIEŇOVÁ

HODOVÁ SVÄTÁ OMŠA
NEDEĽA 11:00, KOSTOL SV. VINCENTA DE PAUL



Vidíme sa **23.9.2017**
o 13.00 na Ružinovskej ulici.



**RUŽINOVSKÁ
CYKLOČASOVKA**

www.nabicyklidetom.sk

23-9-2017







GREEN BIKE
Predaj a servis bicyklov

Pozývame malých i veľkých
futbalových nadšencov
na **IV. ročník
Ružinovskej jedenástky**
v nedeľu **24. 9. 2017 o 12:30 hod.**
Stretneme sa na futbalovom
 ihrisku
na Drieňovej 11/A.
Tešíme sa na vás!
FK Inter Bratislava

Ponúkam prácu pre upratovačky na TPP
pre pracovisko Ružinov
s možnosťou privyrobienia si.
Pracovná doba od 10.00 hod. do
18.00 hod. Tel. kontakt : Jozef Sabo
+421914321998
riadková inzercia

Klietky pre chov prepelíc, králiky, čin-
čily, pasce na líšky a kuny, liahne na
vajíčka, odchovne pre kuriatka, krmítka
a napájačky. Robíme rozvoz po celom
Slovensku, viac na www.123nakup.eu ,
tel.0907 181 800
riadková inzercia

Sídliskové fontány Puk lipy a Kvet

Fontány patria k neodmysliteľnej súčasť životu v meste. Ružinov sa vyznačuje množstvom zelených plôch, ktoré slúžia na rekreáciu obyvateľov a k nim patria aj fontány. Tie hlavne počas letných mesiacov ochladzujú ovzdušie a prinášajú kúsok pokoja, do už tak rušného života veľkomesta. Naposledy sme si spomínali fontány, ktoré sa nachádzajú v Parku Andreja Hlinku a dotvárajú tak celú siluetu tejto oddychovej zóny, ako i fontánu Mária. Tentoraz sa zameriame na fontány, ktoré boli vytvorené ako súčasť sídlisk.



Puk lipy

Fontána bola vytvorená sochárom Alexandrom Bilkovičom a architektom Iljom Skočekom v roku 1983 a dotvára priestor medzi domami na Exnárovej ulici a ulici Ivana Horvátha. Umelecké dielo je osadené do vodnej nádrže, ktorá mala pôvodne slúžiť na pestovanie liekov. Voda, na rozdiel od fontán v Parku Andreja Hlinku, strieka z vodometov okolo sochy, ktorá je umiestnená v strede. Dielo je vytvorené z bronzu a symbolizuje puk lipy, pradávny

symbol Slovanov, ide o abstraktnú prácu. Alexander Bilkovič patrí k priekopníkom slovenského dizajnu a jeho diela sú umiestnené aj v iných verejných priestoroch v Bratislave. K najznámejším patrí socha fontány pred Novou budovou SND s názvom Lev.

Kvet

Ružinov má veľa zákutí a medzi jedno z nich patrí aj to na Rezedovej ulici, kde sa pri zdravotníckom komplexe nachádza pozoruhodná fontána vytvorená z mozaiky. Sídliskový komplex bol vytvorený v 70. rokoch a fontána stojí na svojom mieste už od roku 1978, názov má Kvet a jej autorom je akademický sochár Ladislav Gándl. Koncepcia fontány je už na prvý pohľad zaujímavá. „Predstavuje kvet lekna, ktorý je vytvorený z piatich častí, ktoré predstavujú otvárajúce sa lupene,“ objasnila Jana Hamšíkova z Mestského ústavu ochrany pamiatok v Bratislave. Lupene sú sústredené do kruhovej podnože. Zaujímavosťou, ktorá upúta hneď na prvý pohľad, je pokrytie fontány sklenenou mozaikou. Tú vlastnoručne vytvoril a umiestnil samotný autor. Predstavoval si, že prúdy vody budú stekať po sklenenej mozaike a vytvárať tak hru farieb. Samotná fontána je osadená v kruhovom bazéne, do ktorého mala pôvodne stekať voda a



mal slúžiť napríklad deťom na hranie alebo osvieženie sa v teplých mesiacoch. Fontány v Bratislave sú v prevádzke od konca apríla až do približne polovice októbra. Ružinovčania tak majú ešte zopár týždňov, aby si užili príjemné prechádzky popri fontánach či posedenie v ich blízkosti.

Marianna Podlucká
Foto: Radoslav Hoblík

Trápia Vás psychické problémy? NEZOSTAŇTE V TOM SAMI!

Pre Vás a Vašich blízkych je tu:

- **podporná skupina** - každý posledný štvrtok v mesiaci
- **sociálne a psychologické poradenstvo** - formou emailu, telefonicky alebo osobne

Kde?

V priestoroch Bratislavskej arcidiecéznej charity na ul. Krasinského 6, Bratislava - Ružinov

V prípade záujmu nás kontaktujte:

☎ : 0910 842 995

✉ : psycholog@charitaba.sk

Tešíme sa na Vás!



Vďaka podpore



projekt realizuje



NAVŠTÍTE NÁS V NOVEJ POBOČKE

A ZISTITE, AKO VÝHODNEJŠIE
ZHODNOCOVAŤ PENIAZE

Nájdete nás v **Perle Ružinova**

(vstup z Gagarinovej)

Tel.: 02 32266 243, 244, 255

E-mail: ruzinov@privatbanka.sk

Prospekt cenného papiera je zverejnený na www.privatbanka.sk

Privatbanka
Výnimočná ako Vy

XXL
VÝNOS

3,75%
ROČNE

Usiloval som sa dostať pod povrch príbehu

Na filmoch Zbabelec, My z IX.A a Slnko v sieti spolupracoval ako pomocný režisér, neskôr ako samostatný režisér nakrútil celovečerné diela a na konte má i televízne filmy: Čarodejnica a Mŕtve oči. Po novembri 1989 napísal scenár k filmu Pozemský nepokoj a v roku 1992 ho nakrútil. O štyri roky neskôr dokončil Jaškov sen. Bol to posledný hraný film nakrútený v Slovenskej filmovej tvorbe. Získal cenu Predsedu Národnej rady SR, Cenu ministra kultúry SR, nedávno i prestížnou cenu, ktorú nazývajú „slovenský OSKAR“ a je to cena Slovenskej filmovej a televíznej Akadémie Slnko v sieti za „výnimočný prínos slovenskej kinematografii“. Reč je o filmovom režisérovi, scenáristovi, pedagógovi, básnikovi a v rokoch 1989 - 1991 predsedovi Slovenského filmového zväzu **EDUARDOVI GREČNEROVI (1931)**.



Už ako študent gymnázia v rodnej Skalici ste si obľúbili spisovateľa Dobroslava Chrobáka. Čím si získal srdce mladého študenta?

Ten mladý 17-ročný študent vtedy ani netušil, že raz bude filmárom. Písal básne, ba aj ich uverejňoval v literárnych časopisoch, opájal sa surrealizmom a modernou poéziou. S Dobroslavom Chrobákom ho zbližila práve poetická črta spisovateľovej prózy. Lyrická próza je nádherný slovenský kvet, domáci svet opisovaný maximálne moderným textom, ktorý sa napájal na vtedajšie prozaické výboje sveta. Skĺbenie dávneho slovenského života s moderným svetovým umením ma dokázalo fascinovať.

Pokým sa vaša záľuba vyhranila do podoby stať sa filmovým režisérom, pomýšľali ste na viacero profesií. Chceli ste byť kňazom, chemikom, sochárom i hercom. Zvítazil film. Čím vám imponoval?

Svojím magickým svetom, v ktorom sa spájajú všetky moje záľuby, ktoré ste vymenovali. Aj ostatné, veď som chcel byť aj spisovateľom. Film je univerzálne médium, ktoré spája rozličné umenia a vytvára nový celok. Je to fascinujúce médium, celkom ma pohltilo. Prijali ma na pražskú Akadémiu múzických umení a tým sa to spečatilo.

Filmovú réžiu ste vyštudovali na FAMU v Prahe. Bolo jednoduché v 50-tych rokoch dostať sa Slovákov na štúdiá do Čiech a ešte k tomu na takú renomovanú školu?

V tých rokoch neexistovala VŠMU. V Prahe bola vtedy jediná vysoká filmová škola v strednej Európe. Prijímačky sme mali v Bratislave, zúčastnilo sa 77 poslucháčov, prijali nás siedmich. Museli sme recitovať, predložiť svoje práce, odpovedať na množstvo otázok z kultúry, dokonca spievať. Spieval som „Povedzte mojej materi...“ Česká komisia ma pochválila, hoci podľa mňa nie som dobrý spevák. Páčila sa im viac asi baladická slovenská pieseň, ktorú som podal v patetickom tóne.

O celovečerných filmoch Každý týždeň sedem dní, Nylonový mesiac i Drak sa vracia, ktoré ste nakrútili v rokoch 1964-67 sa kritika vyjadřila veľmi pozitívne. Ocenila na nich najmä váš citlivý pohľad na svet, poznačený osobitou, pre slovenský film netradičnou poetikou tzv. pocitového filmu. Dokážete presnejšie definovať toto označenie?

Usiloval som sa dostať pod povrch príbehu, pod kožu človeka, nazrieť do jeho vnútra, zachytiť a zobrazit to, čo cíti, keď mlčí. Vidí sa mi to veľmi vizuálne, blízke vyjadrovacím schopnostiam filmu, je to črta jeho špecifčnosti, to, čo nedokážu iné umenia, čo je výsostnou doménou iba filmu. Tomuto úsiliu som ostal verný vo všetkých svojich filmoch. Som rád, že si to kritika všimla.

Pri nakrúcaní filmu Slnko v sieti ste robili pomocného režiséra Štefanovi Uhrovi. Tento film označujú filmoví kritici za tzv.

prelomové dielo slovenskej kinematografie. V čom je výnimočný a ako si spomínate na túto spoluprácu?

Štefan Uher bol prvý, kto vo vtedajšom Československu posunul filmovú poetiku bližšie k moderným svetovým postupom a pridal k nim aj čosi neopakovateľne svoje. Išlo aj o generačný prelom, ktorý prebiehal súbežne tiež v Čechách, kde nastupovala Věra Chytilová, Miloš Forman, Jan Němec a ďalší. Náš film vtedy vstúpil svojím videním i úrovňou do svetového kontextu kinematografie a dostal meno „československý filmový zázrak“. Uher urobil prvý krok k tomuto trendu. Bol som pri tom, ale moja účasť na tomto prelome bola vtedy minimálna. Vyberal som pre Slnko v sieti po celom Slovensku nehercov medzi obyčajnými ľuďmi, spolupracoval som pri zvukovej podobe filmu s Iljom Zeljenkom a Ivanom Stadtruckerom. A hlavne, som sa veľa naučil. S Uhrom sme si dobre, priateľsky rozumeli. Naše videnie sveta vypestovala filmová AMU v Prahe, ktorá na čele s A.M.Brousilom celú túto generáciu vyformovala. V tých krutých časoch ideologickej jednostrannosti sa to naozaj podobalo zázraku. Ale aj doba začala dozrievať a kvasiť pre reformu.

Rok 1968 bol pre vás obzvlášť smutný. Zastavil vašu naplno rozbehnutú kariéru. Prečo sa tak stalo?

Smutný rok nielen pre mňa. Dnes je to už história, ale vtedy sme okupáciu Československa s vášňou prežívali ako nevidané pokorenie a potupu. Protesty boli ostré hlavne od kultúrnych pracovníkov. Napísal som výzvu národu k nenásilnému odporu a doniesol do Smeny, časopisu mládeže. Radili mi nepodpisovať ju. Nesúhlasil som, lebo ak som vyzýval, nemohol som ostať skrytý. Článok vyšiel s plným menom a na 20 rokov ma vyradil z tvorivej práce, lebo mi ho zakázal „normalizátor“ otkali o hlavu. Musím poznamenať, že som svoje gesto nikdy neolutoval.

Akou činnosťou ste vyplnili tých dlhých dvadsať rokov?

Písaním scenárov, z ktorých niektoré sa dodnes nerealizovali, poéziou, režiroval som dokonca divadelnú hru Tennessee Williamsa Kráľovstvo na zemi v nitrianskom divadle. A po nedobrovoľnom preložení do dabingu, najmä tvorbou pre dabing, čo reprezentovalo aj vyše stovky pretlomčených snímok. Dabing bola pre mňa perfektná škola dialógov i filmovej skladby a radosťou z práce s hercami.

V roku 1996 sa vám podarilo nakrútiť film Jaškov sen, ktorý je pokladaný za vrchol slovenskej ponovembrovej filmovej tvorby. Čápote to ako istú satisfakciu za krivdy z minulosti?

Nepocitujem nijakú krivdu. Rozhodol som sa slobodne podpísať svoju protikupačnú výzvu plným menom. Prehrali tí, ktorí ma „potrestali“ za to, že som si dovolil slobodne hovoriť v čase, keď sa za to trestalo. Teší ma, že prevrat priniesol slobodu a aj teraz môžem slobodne hovoriť

o tom, že sa mi nepáčila likvidácia slovenskej kinematografie, ktorá v tej „neslobode“ (1945-1989) vydala svoje najkrajšie a trvalé plody, navzdory reálnej ideologickej pohrome, v ktorej tvorila a mohla tvoriť vďaka 100 percentnej finančnej účasti štátu. Neboli by ani Uhrove, ani Jakubiskove ani Hanákové či Havettove filmy. A moje tiež nie. Hovorím to smelo a „odvážne“, lebo už pre môj vek nie je priestor na „potrestanie“. Ale aj keby bol, budem myslieť slobodne i naďalej.

Váš film Drak sa vracia je medzi dvadsiatimi filmovými dielami, reprezentujúcimi Slovensko, zaradenými do archívov UNESCO v Paríži. Aký je váš postoj k tomuto oceneniu?

Zoznam je už oveľa bohatší. Stal som sa hrdým autorom, ktorého digitalizovaný film Drak sa vracia vo Veľkej Británii už dnes distribuuje význačná firma a britská kritika ho zahrnula ozaj neobyčajne vysokým hodnotením, ktoré ma hreje. A môj predbežne posledný film Jaškov sen zakúpila WNCV World View TV americká televízia s dosahom na Washington a odvysielala besedu, na ktorú ma pozvala. V roku 1999 som dostal doma cenu Posol Slovenska za túto medzinárodnú účasť na Greatest Week of Foreign Films. Toto ocenenie si vážim najvyššie. Je to malá splátka na dlh, že som mohol nakrúcať tieto filmy, všetky financované zo štátneho rozpočtu.

Pred dvoma rokmi ste vydali teoretickú knihu úvah Film ako voľný verš, v ktorej sa zamýšľate nad dielami významných slovenských osobností, akými bol režisér Stanislav Barabáš, Paľo Bielik, Štefan Uher, Elo Havetta, ale i svetovými ako Bergman, Paradžanov, Godard a ďalší. Tvorbu filmov ste prirovnali k tvorbe veršov. Je to naozaj tak?

Áno, je to architektúra intímneho očarenia v poézii vyjadrená hrou slova a hrou obrazov v kinematografii. Nie som objaviteľom tejto súvislosti, iba jej vyznávačom. V období nemého filmu túto podobu hľasal rovnako zanietený teoretik i režisér avantgardy Francúz Jean Epstein.

Oblúkom života ste sa vrátili k písaniu básní. Vydali ste tri útlé knižky: Zakázaná zóna, Absolútna žena a Drevený bocian Otta Bartoňa. Čo pre vás čítanie i písanie poézie znamená?

Stále to isté: komunikáciu s neznámom, tušenie tajomných súvislostí života a sveta.

Nájde si pracujúci dôchodca čas na poéziu?

Pre dôchodcu je poéziou sám život, jeho existencia je darom z ktorého sa dokážem tešiť napriek problémom, ktoré súvisia s opotrebovaním tela. Duša nestarne. A ako rozvíčku pestujem raz do týždňa prednášky na Akadémii umení v Banskej Bystrici vysokoškolském, budúcim mladým umelcom, pravdaže o dobrodružstve tvorby filmu.

Anna Sláviková
Foto: Ladislav Lesay

VÝSTAVA
pri príležitosti výročia
Knižnice Ružinov

1972

22.09. – 31.10. 2017
v Ústrednej knižnici
na Miletičovej 47 v Bratislave

KNIŽNICA RUŽINOV
– jubilatka, ktorá si pripomína 45. výročie svojho vzniku, pozýva všetkých Ružinovčanov i širokú verejnosť na výstavu pod názvom „45-ročné poobhliadnutie sa“, ktorá bude prístupná v Ústrednej knižnici na Miletičovej 47 od 22. septembra do 31. októbra 2017.

Okrem výstavy, venovanej činnosti a tvorbe knižnice, si budete môcť pozrieť aj fotografie, na ktorých sa určite nájdú mnohí návštevníci knižnice a knižničných podujatí.

Tím Knižnice Ružinov

• **Kedy:** streda 20. septembra 2017
od 9.00 do 12.00

• **Miesto konania:** Class jazyková škola, Rezedová 5 (budova Polikliniky Átrium)

• **Môžete si aj otestovať** svoju úroveň angličtiny a prihlásiť sa na kurz od 2. októbra

class
JAZYKOVÁ ŠKOLA

Prihláste sa do 15. septembra

AKO NA ANGLIČTINU V SENIORSKOM VEKU

Interaktívne prednášky a ukážkové lekcie **ZADARMO**

Angličtina pre celú rodinu. Viac o kurzoch na www.class.sk
0911 969 204 / class@class.sk



Mestská časť Bratislava-Ružinov organizuje
ZÁJAZD PRE SENIOROV



Návšteva a prehliadka mesta BRNO

PROGRAM:

- Komentovaná okružná jazda historickými časťami mesta
- Komentovaná pešia prehliadka historického centra
- Osobné voľno v centre mesta

ODCHOD: 18. 10. 2017 o 7:30 hod. z miestneho úradu

Návrat v podvečerných hodinách

PRIHLASOVANIE: do 6. 10. 2017 na Miestnom úrade
MČ Bratislava-Ružinov, Mierová 21

Výška účastníckeho poplatku: Príjem do 313,20 eur - **1 euro**

Príjem od 313,21 do 535,3 eur - **5 eur**

Príjem nad 535,3 eur - **10 eur**

PODMIENKY ÚČASTI:

- nepracujúci senior s trvalým pobytom v Ružinove
- potvrdenie o výške dôchodku
- platný OP iba vo forme identifikačnej karty
- platný preukaz zdravotného poistenia

V prípade väčšieho záujmu, ako je kapacita zájazdu, budú záujemcovia zájazdu vyžrebovaní

Ďalšie informácie:

Referát soc. služieb MiÚ Bratislava-Ružinov, tel. 02/48 284 285 a www.ruzinov.sk

Richard Dean Rosen	tlačová agentúra Nemecka	rozhlaso- vá spoloč- nosť Macaa	pohlavný pud	Izidora (dom.)	EČV Komárna	násyp	organická zlúčenina	nijako	mužské meno	Autor: Juraj Mitošinka	citovoslovc zvuku vrany	skratka vojenského učilišťa	duševne alebo telesne sa vzpruž	kvicnú, kvacnú
vinník, páchatel'										citovoslovc zvuku sliepky				
1. časť tajničky										4. časť tajničky vyberá, vynáša				
kombinácia dvoch čísel					týkajúca sa loja vzťahujúca sa na alpu							rozhl. sp. Nikaraguy Katarína (dom.)		
Pomôcky: DPA, RC, ambo, enol, ERM	želá	Irena (dom.) zohne			šľachtický titul ženy športovec						skr. štátu Kentucky šľahaj, bi (expr.)			
dala do ruky							zajaká- vajú sa EČV Svidníka							
vzorec oxidu ródnatého				vz. sulfidu platnatého MPZ Jordánska				noviny, časopisy otec (hovor.)					vzorec sulfidu nikel- natého	Teodora (dom.)
značka ruských lietadiel			Jolana (dom.) zn. prvku nikel						vojenský odvod opica (zried.)					
2. časť tajničky								3. časť tajničky						
štát na čele s emirom							omamuje sa							

Súťažte o knihu **Najlepší rok tvojho života** od **Charlotty Lucasovej**, ktorú jednému z úspešných riešiteľov krížovky venuje vydavateľstvo Ikar. Pošlite správne znenie tajničky do 20.9.2017 emailom na adresu echo@ruzinov.sk alebo poštou na adresu Ružinovské echo, Mierová 21, 82705 Bratislava. Nezabudnite uviesť svoje meno, adresu a telefonický kontakt. Výhercu zverejníme v RE 10/2017. Správne znenie tajničky RE 7-8/2017: „Dobrý je žart, ale nie vždy“. Knihu A teraz ma pobozkaj od Adriany Macháčovej získava Dušan Biskupič z Rovníkovej ulice.

Miladka oslávila 104 rokov



Ružinov sa môže pochváliť viacerými obyvateľmi, ktorí prekročili magickú hranicu sto rokov. Stále viac seniorov sa teší dobrému zdraviu a na narodeninových tortách sfúkajú vysoký počet sviečok. V Ružinovskom domove seniorov počas leta pripíjajú na zdravie Miladke Lehockej, ktorá oslávila neuveriteľných 104 rokov.

Jedna z najstarších obyvateľov Bratislavy je v Ružinovskom domove seniorov doslova varená - pečená. Do zariadenia nastúpila ešte v roku 1979. Narodila sa v Brne, no po tom, čo bol jej otec, stavebný inžinier, pracovne preložený do Bratislavy, sa presťahovala do hlavného mesta. Vyštudovala tu gymnázium, následne rodinnú školu a sociálno-zdravotnú školu. Dlhé roky pracovala ako knihovníčka na ministerstve lesného a vodného hospodárstva. Keď mala 22 rokov, zoznámila sa so svojim budúcim manželom, ktorý pracoval ako architekt. Miladka mala veľmi rada knihy a kultúrny život, navštevovala divadlá, koncerty či rôzne výstavy. Venovala sa aj turistike a rada si posedela s priateľmi v kaviarni Alžbetka.

Prechádzky, zmrzlina i dobrá nálada

Aj napriek tomu, že ju zdravotný stav už núti prevažnú časť dňa preležať, stále obľubuje prechádzky, na ktoré ju pravidelne absolvuje so sociálnymi pracovníkmi z Ružinovského domova seniorov. Tí zažívajú s Miladkou mnoho úsmevných chvíľ. Napriek vysokému veku si nevie odpustiť zmrzlinu a taktiež pohľad na mladých pekných mužov. Na oslavu svojich stoštvrtých narodenín si dokonca zažehala medový krémeš a šampanské. Nezabudla poznamenať, že to šampanské by bolo lepšie s jahodami, tak jej zamestnanci Ružinovského domova seniorov sľúbili, že budúci rok to bude už aj s nimi. „A to mám teraz celý rok čakať na jahody?“ neodpustila si Miladka. Dobrá nálada a pozitívne myslenie je to, čím je známa. Celý život sa totiž riadila tým, že v problémoch sa netreba zbytočne „špárat“. Keď nejakú prídu, treba ich rýchlo vyriešiť a vyrovnať sa s nimi. Dôležité je podľa nej, sa k nim vedieť správne postaviť. A tento jej postoj je pravdepodobne aj dôvodom, prečo má stále pozitívny pohľad na život.

Katarína Kostková, Foto: RDS

Preßburger Klezmer Band

Koncert pre starších (spojený s prednáškou)

DK Ružinov 6.9. 2017 o 14:30

Koncert finančne podporila mestská časť Bratislava-Ružinov

Vstup voľný

www.ruzinov.sk www.klezmer.sk

Mestská časť Bratislava-Ružinov pozýva na 6. ročník Dňa seniorov s témou

Slovensko krásne, mój rodný kraj

Prednášky 10. október 2017

(od 10:00 do 12:30 hod.) vo veľkej sále DK Ružinov

Jesenné zvyky
Tradície pre budúcnosť
Vznešená krásna modrotlač
Aký kraj, tak sa stroj
Symbolika v ľudovej výšivke

Koncert o 14:30 hod.
Fats jazz band
vstup zadarmo

TOMBOLA

Moderátor programu: *Richard Vrabec*

Lenovo Class | DO+ Project

Mestská časť BA-Ružinov v spolupráci s firmou Lenovo uvádza

Kurz počítačových znalostí pre SENIOROV Z RUŽINOVA

Kedy?

23.10. od 9:30
25.10. do 11:30
27.10.

Kde?

V budove firmy
Lenovo na Einsteinovej 21
v Petržalke.
Dostanete sa k nám spojiť:
50, 80, 83, 84, 88, 91, 93,
94, 191

O čom to bude?

Naučíme Vás ovládať komunikačný program Skype, písať emaily a prezerať internet. Jedinou podmienkou je základná znalosť práce s počítačom.

KURZ JE ZDARMA.

V prípade záujmu kontaktujte p. Janu Morgošovú na: jana.morgosova@ruzinov.sk, tel.č. 02/4828 4451

Uzávierka prihlasovania do 13.10.2017

ZDARMA MERANIE TLAKU KRVÍ aj s diagnostikou atriálnej fibrilácie!

Digitálny tlakomer microlife®
BP A150 Afib • technológia
AFIB – detekcia atriálnej fibrilácie
pri meraní tlaku krvi • **technológia**
MAM – automatické 3-násobné
meranie, nameraný tlak zodpovedá
hodnotám v stave pokoja
• **pamäť** na 30 nameraných hodnôt

24. 9. 2017
Svetový
deň srdca

Super cena 62€

5 rokov záruka

SERVIS tlakomerov rôznych značiek

CENTRUM ZDRAVIA – PRIEVOZ
Mierová - Radničné nám. 7/C, pri Evanj. kostole
Pondelok - Piatok: 8-18 h, ☎ 4342 9502
AKCIA! skúšky presnosti tlakomerov rôznych značiek – ZDARMA!



DOM KULTÚRY RUŽINOV

Ružinovská 28, tel.: 02/43 33 05 23

Park Andreja Hlinku

16.09. so 10.00 h

KRÚŽKOVANIE RUŽINOVA

Prezentácia krúžkov, súborov a voľnočasových aktivít v Ružinove
vstup zadarmo

22.09. – 24.09. pia – ne

RUŽINOVSKÉ HODOVÉ SLÁVNOSTI

Sobota:

Richard Müller, Tolstoys, Lojzo, Nezmaří

Nedeľa:

Polemic, No Name, Vratko Rohoň

unplugged, Zenit

vstup zadarmo

Amfiteáter pri Štrkoveckom jazere

10.09. ne 16.00 h

NEDEĽNÁ HIP HOP SIESTA

Kali, Separ, RZB, Dornkappel, graffiti jam, break dance battle + Laci, Finále súťaže - Hľadá sa nová tvár rapu. Moderuje Ošto
vstup zadarmo

DK Ružinov

03.09. so 15.00 h

ROZLÚČKA S LETOM – RUŽINOVSKÁ OPEKAČKA pred DK Ružinov

Zapálenie vatry, westernové mestečko, maľovanie na tvár, nafukovacie atrakcie, hasičská show, opekačka pre všetkých vstup zadarmo



04.09. po 17.00 h

TV ŠLÁGER

verejná nahrávka populárnych piesní

06.09. str 14.30 h

PRESSBURGER KLEZMER BAND

- KONCERT PRE SENIOROV

podujatie MČ Ružinov

08.09. pi 17.00 – 21.00 h

RUŽINOVSKÁ TANČIAREŇ

tanečné stretnutie staršej a strednej generácie

10.09. ne 10.30 h

NEDEĽNÉ

ROZPRÁVKOVÉ DOPOLUDNIE

Hľúpe kura v podaní divadla Jaja

15.09. – 17.09. pia – ne 09.00 h – 22.00 h

COMICS SALÓN & ISTROCON 2017

Medzinárodný festival comicsu, anime a hier
vstupenky v sieti Ticketportal

21.09. štv 10.00 h

JUBILANTI 2017

slávnostné stretnutie so seniormi pri príležitosti ich životného jubilea
podujatie MČ Ružinov

21.09. štv 19.00 h

GORAN KARAN & Vagabundo Band

Vstupenky v sieti Ticketportal

25.09. po 19.00 h

HORÚCA SPRCHA

divadelná hra DIVADLA KOMÉDIE

29.09. pi 17.00 – 21.00 h

RUŽINOVSKÁ TANČIAREŇ

tanečné stretnutie strednej a staršej generácie



SPOLOČENSKÝ DOM NIVY

Súťažná 18

09. 09. so 10:30 h

Detské predstavenie

s Vladom Zetekom

Malá sála. Vstup zadarmo

10. 09. ne 19:30 h

Koncert Bratislava Hot Serenaders

– hudba 20. a 30. rokov

Veľká sála. Vstupenky v sieti Ticketportal

18. 09. po 14:00 h

Filmové premietanie

pre seniorov z Ružinova

Kino Nostalgia, veľká sála. Vstup zadarmo

23. 09. so 16:00 h

Detské kino

pre rodiny s deťmi z Ružinova

Veľká sála. Vstup zadarmo



SD Nivy, Súťažná 18

6.9. ST 19:30 LOGAN LUCKY

7.9. ŠT 19:30 POSLEDNÁ RODINA

8.9. PI 18:00 HURVÍNEK A KÚZELNÉ MÚZEUM (pre deti)

8.9. PI 19:45 TERMINÁTOR 2 3D

9.9. SO 18:00 OUT

9.9. SO 19:45 ČIARA

13.9. ST 19:30 TO

14.9. ŠT 19:30 SRDEČNE VÁS VÍTAME

18.9. PO 14:00 RUŽINOVSKÉ KINO PRE SENIOROV (voľný vstup)

20.9. ST 19:30 KLIENT

21.9. ŠT 19:30 CESTA ČASU

22.9. PI 18:00 MALÝ YETI (pre deti)

22.9. PI 19:45 DRUHÁ STRANA NÁDEJE

23.9. SO 16:00 RUŽINOVSKÉ DETSKÉ KINO (voľný vstup)

23.9. SO 18:00 HIERONYMUS BOSCH A JEHO PODIVUHODNÝ SVET

23.9. SO 19:45 LOGAN LUCKY

27.9. ST 19:30 VÍNO NÁS SPÁJA

28.9. ŠT 19:00 NINA

28.9. ŠT 20:30 KŘIŽÁČEK

29.9. PI 18:00 LEGO NINJAGO 3D (pre deti)

29.9. PI 20:00 ZÁHRADNÍCTVO: DEZERTÉR

30.9. SO 18:00 DRUHÁ STRANA NÁDEJE

30.9. SO 20:00 KINGSMAN: ZLATÝ KRUH

Viac info o filmoch, programe, ktorý je priebežne aktualizovaný, na

www.nostalgia.sk

MC Hojdana

MC Hojdana bude pre verejnosť otvorené od 19.9.2017

v obvyklých časoch: Po - iba organizovaný program, Ut, St, Št 9.00 - 12.00 a 15.00 - 18.00 hod, piatok 8.00 - 12.00 hod, So, Ne - organizovaný program.

4.9 – 8.9. vždy od. 17.00 hod. **Budujeme hmatový chodníček.** Dobrovoľníci vítaní, akcia je súčasťou projektu Inšpiratívna záhrada podporeného z grantu MČ BA - Ružinov.

11.9. 17.50 Joga pre dospelých – začiatok kurzu, prihlasovanie na jogah@azet.sk

19.9. 9.30 hod **Šikulinček**, otvorená hodina pre šikovné deti a ich rodičov s Dankou Kaškou

21.9. začína **Kurz masáží dojčiat**. Info a prihlasovanie na: ivana.banova@a-centrum.sk

23.9. 10.00 tradičná **Jesenná burza** detského šatstva, hračiek a športových potrieb. Príďte výhodne nakúpiť jesenné a zimné veci pre svoje deti! V prípade dažďa sa burza presúva na 30.9.

29.9. **Vytvárame kompost.** Workshop pod odborným vedením pre širokú verejnosť, vstup voľný. Aktivita je súčasťou projektu Inšpiratívna záhrada podporeného z grantu MČ BA Ružinov.

7.10. od 10.00 **Koníkový deň**. Oslava 16. narodenín Hojdany – záhradná slávnosť.

Viac na www.hojdana.sk